

Ngày 13 tháng 9 năm 2021 (Reiwa 3)

THÔNGIỆP TỪ THỐNG ĐỐC TỈNH

- Tôi là Thống đốc tỉnh Okayama – Ibaragi Ryuta.
- Tôi xin gửi lời cảm ơn đến toàn dân trong tỉnh, cho đến nay, đã thấu hiểu và hợp tác đối với các yêu cầu nghiêm ngặt liên quan đến Lệnh ban bố tình trạng khẩn cấp.
- Chính phủ đã quyết định ngày 12 tháng 9 dỡ bỏ Lệnh ban bố tình trạng khẩn cấp, và từ ngày 13 cho đến cuối tháng 9, sẽ áp dụng các biện pháp trọng điểm ngăn chặn lây nhiễm lan rộng. Nhận chỉ thị này, tỉnh sẽ thực hiện áp dụng các biện pháp trọng điểm với các khu vực bắt đầu từ thành phố Okayama và 17 thành phố, thị xã trong tỉnh.
- Các điểm thay đổi chủ yếu như sau đây:
 - Thứ nhất, đối với các nhà hàng quán ăn trong toàn tỉnh, yêu cầu rút ngắn thời gian kinh doanh đến 8 giờ tối. Và tỉnh kêu gọi tự giác không cung cấp rượu bia, đến cuối ngày đối với các khu vực áp dụng các biện pháp trọng điểm, và đến 7 giờ tối đối với các khu vực khác.
 - Thứ 2, đối với các cơ sở tập trung khách quy mô lớn, nếu trong khu vực áp dụng các biện pháp trọng điểm, tỉnh yêu cầu thời gian kinh doanh đến 8 giờ tối, còn đối với các khu vực khác, không có hạn chế về thời gian kinh doanh.

- Ngoài ra, gần như giữ nguyên các yêu cầu về việc hạn chế ra ngoài khi không cần thiết ngay cả ban ngày, hay việc cắt giảm 70% số nhân viên đi làm.
- Đặc biệt, tỉnh tiếp tục kêu gọi tự giác hạn chế việc đi lại không cần thiết sang các tỉnh thành khác, như về quê trong kỳ nghỉ dài hay du lịch,...
- Hiện tại, số ca lây nhiễm mới cuối cùng cũng có chiều hướng giảm xuống, tuy nhiên chúng ta vẫn trong tình hình không thể lơ là cảnh giác.
- Lần này, tuy tỉnh đã được hạ xuống mức thực hiện các biện pháp trọng điểm, nhưng không đồng nghĩa với việc tỉnh ta đã trở thành khu vực an toàn. Vì thế, trên thực tế, tỉnh vẫn yêu cầu khắt khe gần như tương tự với trường hợp kéo dài thời gian ban bố tình trạng khẩn cấp trong toàn tỉnh.
- Tôi biết đã gây nhiều bất tiện cũng như gánh nặng trong thời gian dài cho toàn dân và các cơ sở kinh doanh, tuy nhiên để nhanh chóng sớm làm dịu tình hình lây nhiễm, tôi kính mong sự thấu hiểu và hợp tác của toàn dân.